

वित्त लेखे, संघ सरकार

FINANCE ACCOUNTS, UNION GOVERNMENT

सं. 14—सरकार के ऋण और अन्य ब्याज वाले दायित्वों का विवरण

No. 14—STATEMENT OF DEBTS AND OTHER INTEREST BEARING OBLIGATIONS OF GOVERNMENT

कर्ज का ब्यौरा 1	Description of Loans 1	1 अप्रैल, 2006 को राशि Amount on 1st April, 2006 2	वर्ष के दौरान वढ़ियां Additions during the year 3	वर्ष के दौरान वापसियां Discharges during the year 4	31 मार्च, 2007 को राशि Amount on 31st March, 2007 5	भारत के भीतर उगाहे गए ऋण पर दिया गया ब्याज Interest paid on debt raised inside India (हजार रुपयों में) 6
ड—लोक ऋण—						
6001—केन्द्रीय सरकार का आंतरिक ऋण—	E—PUBLIC DEBT					(In thousands of rupees)
101- बाजार कर्ज (i) ब्याज वाले बाजार कर्ज	6001— Internal Debt of the Central Government—					
(ii) बिना ब्याज वाले बाजार कर्ज	101- Market Loans					
(iii) बाजार कर्ज उचंत लेखे	(i) Market loans bearing interest @—31,65,58	86,19,30,42,46	14,60,00,00,00	3,55,53,79,27	97,23,44,97,61	8,41,46,49,04
	(ii) Market loans not bearing interest @31,65,58	4,38,35,85	—	18,46,29	4,51,55,14	—
	(iii) Market Loans Suspense Account	30,80	—	—	30,80	—
103- खजाना बिल और भारतीय रिजर्व बैंक को जारी की गई सम्बद्ध प्रतिभूतियां	103- Treasury Bills and connected Securities issued to R.B.I.	1,63,63,83,24	8,33,55,10,00	6,89,17,23,25	3,08,01,69,99	13,88,80,82
105- अन्तर्राष्ट्रीय वित्तीय संस्थाओं को जारी की गई प्रतिभूतियां	105- Securities issued to International Financial Institutions	2,51,51,61,03	13,99,43,11	7,52,54,67	2,57,98,49,47	—
106-प्रतिकर एवं अन्य बन्धपत्रा	106- Compensation and other Bonds	7,24,48,24,21	52,78,20,61	1,59,43,21,39	6,17,83,23,43	—
107-भारतीय रिजर्व बैंक को जारी की गई विशेष प्रतिभूतियां	107- Special securities issued to Reserve Bank of India	6,76,22,17	—	—	6,76,22,17	—
108-182- दिवसीय खजाना बिल	108- 182-Days Treasury Bills	67,71,37,00	2,07,87,25,00	1,83,02,93,00	92,55,69,00	6,79,68,87
110-364- दिवसीय खजाना बिल	110- 364-Days Treasury Bills	2,90,14,41,51	3,33,72,61,00	2,90,18,32,50	3,33,68,70,01	21,78,87,99
112-10 प्रतिशत वाला राहत बांड, 1993	112- 10% Relief Bonds, 1993	14,66,71	—	62,40	14,04,31	—
113- 12.08 प्रतिशत वाला भारत सरकार प्रतिपूर्ति (इराक को परियोजना निर्यात) बन्धपत्रा 2001	113- 12.08% Govt. of India Compensation (Project Export to Iraq) Bonds 2001.	2,98,46,40	—	—	2,98,46,40	—
114 - भारतीय रिजर्व बैंक से अर्थोपय अप्रिम	114- Ways and Means Advances from RBI	—	2,52,26,00,00	2,52,26,00,00	—	26,24,39

115 - 14-दिवसीय खजाना बिल	115- 14-Days Treasury Bills	3,93,39,53,79	1,21,08,85,03,00	1,21,07,49,26,00	3,94,75,30,79	21,71,78,98
117- विशेष प्रतिभूतियों के परिवर्तन में जारी विपणन योग्य प्रतिभूतियाँ	117- Marketable securities issued in conversion of special securities	10,38,17,94,80	—	35,00,00,00	10,03,17,94,80	57,15,00,00
121- 31.3.99 के अनुसार अल्प बचतों के बकाया शेषों की तुलना में जारी की गई केन्द्रीय सरकार की विशेष प्रतिभूतियाँ	121- Special Central Govt. Securities issued against outstanding balances of small savings as on 31.3.99	8,35,69,19,00	—	—	8,35,69,19,00	87,74,76,49
122- 1.4.99 से अल्प बचतों के निवल संग्रहण की तुलना में जारी की गई केन्द्रीय सरकार की विशेष प्रतिभूतियाँ	122- Special Central Govt. Securities issued against net collections of small savings from 1.4.99	11,82,52,47,60 **—9,26,51,73,00	—	8,64,75,70	2,47,35,98,90	31,54,07,44
123. रिसर्जेंट इंडिया बांड के संबंध में एम.ओ.वी. लेखे के लिए भारतीय रिजर्व बैंक को जारी की गई विशेष प्रतिभूतियाँ	123. Special Securities issues to RBI for M.O.V. account in respect of Resurgent India Bonds	3,70,20,82	—	—	3,70,20,82	—
124. भारत सहस्राब्दि जमाओं के संबंध में एम.ओ.वी. लेखे के लिए भारतीय रिजर्व बैंक को जारी की गई विशेष प्रतिभूतियाँ।	124 Special Securities issues to RBI for M.O.V. account in respect of India Millennium Deposits	— 4,42,84,76	—	—	4,42,84,76	—
125. केंद्रीय/राज्य सरकार की विशेष प्रतिभूतियों के मोचन पर प्राप्त राशियों के पुनर्निवेश के अंतर्गत राष्ट्रीय अल्प बचत निधि को जारी की गई केंद्रीय सरकार की विशेष प्रतिभूतियाँ	125 Special Central Govt. Securities issued to NSSF against reinvestment of sums received on redemption of special central/State Govt. securities	17,96,00,00 **9,26,51,73,00	38,48,61,00	—	9,82,96,34,00	61,76,53,73
126. बाजार स्थिरीकरण स्कीम	126. Market Stabilisation Scheme	2,90,62,16,73	9,81,17,38,39	6,42,05,59,63	6,29,73,95,49	29,41,72,11
जोड़ - केन्द्रीय सरकार का आंतरिक ऋण	Total — Internal Debt of the Central Government	1,38,97,58,28,88	1,62,82,69,62,11	1,47,30,52,74,10	1,54,49,75,16,89	*12,53,99,70,83

- @ 'ब्याज वाले बाजार कर्जों' से 'बिना ब्याज वाले बाजार कर्जों' को उन्मोचित कर्ज होने से 31,65,58(हजार) रु. अंतरण के कारण पूर्व अवधि समायोजन को दर्शाता है।
- @ Represents prior period adjustment due to transfer of Rs.31,65,58(th) on account of discharged loans from 'Market loans bearing interest' to 'Market Loans not bearing Interest'.
- * 'अन्य आंतरिक ऋण पर ब्याज' से संबंधित 76,88,62,86 (हजार) रु. और ऋण प्रबंधन से संबंधित 3,57,03,19 (हजार) रु. शामिल है जिसके लिए मुख्य शीर्ष 6001 के नीचे कोई तदनुरूपी लघु शीर्ष नहीं है। 4,92 (हजार) रु. 'स्वर्ण बांड 1998' से संबंधित है।
- * Includes Rs. 76,88,62,86(th) relating to 'Interest on Other Internal Debt' and Rs.3,57,03,19(th) relating to Management of Debt for which there are no corresponding minor heads below M.H. 6001. Rs. 4,92 (th) relates to 'Gold Bonds 1998'.
- ** शीर्ष 6001.00.122 से शीर्ष 6001.00.125 को 9,26,51,73,00 (हजार) रु. के अंतरण के कारण पूर्व अवधि समायोजन को दर्शाता है।
- *** Represents prior period adjustment to transfer Rs. 9,26,51,73,00(th) from head 6001.00.122 to head 6001.00.125.

वित्त लेखे, संघ सरकार

FINANCE ACCOUNTS, UNION GOVERNMENT

सं. 14—सरकार के ऋण और अन्य ब्याज वाले दायित्वों का विवरण—जारी

No. 14—STATEMENT OF DEBTS AND OTHER INTEREST BEARING OBLIGATIONS OF GOVERNMENT—contd.

कर्ज का ब्यौरा 1	Description of Loans 1	1 अप्रैल, 2006 Amount on 1st April, 2006	वर्ष के दौरान को राशि Additions during the year	वर्ष के दौरान वापसीयां Discharges during the year	31 मार्च, 2007 Amount on 31st March, 2007	भारत से बाहर उगाहे गए ऋणों पर दिया गया ब्याज Interest paid on debt raised outside India 6 (हजार रुपयों में) (In thousands of rupees)
		2	3	4	5	6
इ.—लोक ऋण—जारी						
6002—विदेशी ऋण—	6002— External Debt—					
202—आस्ट्रिया संघ सरकार से कर्ज	202— Loans from the Federal Austrian Government	—24,12,84			#— 24,12,84	—
203—बेल्जियम किंगडम की सरकार से कर्ज	203— Loans from the Government of the Kingdom of Belgium	95,97,75			95,97,75	—
204—कनाडा की सरकार से कर्ज	204— Loans from the Government of Canada	—55,83,26			#— 55,83,26	—
205—चेकोस्लोवाक गणराज्य की सरकार से कर्ज	205— Loans from the Government of Czechoslovak Republic	—1,30,38			#— 1,30,38	—
206—डेनमार्क की सरकार से कर्ज	206— Loans from the Government of Denmark	—14,78,45			#— 14,78,45	—
207—यूरोपीय आर्थिक समुदाय से कर्ज	207— Loans from the European Economic Community	—28,11,64		6,43,76	#— 34,55,40	1,12,02
208—फ्रांस की सरकार से कर्ज	208— Loans from the Government of France	—11,43,65,63	6,28,38	2,19,16,06	#— 13,56,53,31	61,52,24
209—जर्मन संघीय गणराज्य की सरकार से कर्ज	209— Loans from the Government of Federal Republic of Germany	7,09,01,74	75,33,72	4,19,73,99	3,64,61,47	85,78,49

212—इटली की सरकार से कर्ज	212— Loans from the Government of Italy	—2,18,20,32	—	—	#—2,18,20,32	—
213—अंतर्राष्ट्रीय विकास संघ से कर्ज	213— Loans from the International Development Association	4,70,85,67,25	42,04,06,19	29,89,67,70	4,83,00,05,74	8,51,46,89
214—कृषि विकास के लिए अंतर्राष्ट्रीय निधि से कर्ज	214— Loans from International Fund for Agricultural Development	4,22,96,56	43,28,47	39,76,93	4,26,48,10	11,38,85
216—अंतर्राष्ट्रीय पुनर्निर्माण और विकास बैंक से कर्ज	216— Loans from the International Bank for Reconstruction and Development	1,82,91,49,92	37,60,64,20	8,87,12,59	2,11,65,01,53	11,35,70,10
217—जापान की सरकार से कर्ज	217— Loans from the Government of Japan	2,12,70,54,27	22,18,45,10	25,16,37,40	2,09,72,61,97	9,46,54,94
218—अरब आर्थिक विकास के लिए कुवैत निधि से कर्ज	218— Loans from Kuwait fund for Arab Economic Development	1,25,58,75	—	—	1,25,58,75	—
220—नीदरलैंड की सरकार से कर्ज	220— Loans from the Government of Netherlands	—15,62,19	—	—	#— 15,62,19	—
221—पेट्रोल नियंतक देशों के संगठन की विशेष निधि से कर्ज	221— Loans from the Organisation of Petroleum Exporting Countries Special Fund	—30,71,95	—	3,77,31	#— 34,49,26	87,85
222—पोलिश लोक गणराज्य की सरकार से कर्ज	222— Loans from the Government of Polish People's Republic	1,98,77	—	—	1,98,77	—
223—स्विस महासंघ की सरकार और स्विस बैंक से कर्ज	223— Loans from the Government of Swiss Confederation and Swiss Bank	—64,00,17	76,63,37	3,05,79	9,57,41	1,20,62

त्रृट्य शेष विनिमय विभिन्नता के कारण हानियों को दर्शाता है जिसका समायोजन कर्जों के पूर्ण रूप से चुकाए जाने पर किया जाएगा ।

The Minus balance represents losses due to exchange variations which will be adjusted when the loans are fully repaid.

वित्त लेखे, संघ सरकार

FINANCE ACCOUNTS, UNION GOVERNMENT

सं. 14—सरकार के ऋण और अन्य ब्याज वाले दायित्वों का विवरण—जारी

No. 14—STATEMENT OF DEBTS AND OTHER INTEREST BEARING OBLIGATIONS OF GOVERNMENT—contd.

कर्ज का ब्यौरा 1	Description of Loans 1	1 अप्रैल, 2006 Amount on 1st April, 2006	वर्ष के दौरान को राशि Additions during the year	वर्ष के दौरान वापसीयां Discharges during the year	31 मार्च, 2007 Amount on 31st March, 2007	भारत से बाहर उगाहे गए ऋणों पर दिया गया ब्याज Interest paid on debt raised outside India 6 (हजार रुपयों में) (In thousands of rupees)
		2	3	4	5	6
224—विकास के लिए सऊदी निधि से कर्ज	224—Loans from Saudi fund for Development	—21,11,52	—	—	#—21,11,52	—
226—अंतर्राष्ट्रीय विकास अभिकरण, संयुक्त राज्य अमरीका से कर्ज	226—Loans from the Agency for International Development U.S.A.	—31,11,66,80	6,09,30,65	3,17,59,59	#—28,19,95,74	69,87,21
227—पीएल-480 परिवर्तनीय स्थानीय मुद्रा क्रेडिट के अंतर्गत संयुक्त राज्य अमरीका की सरकार से कर्ज	227—Loans from the Government of U.S.A. under PL-480 convertible local currency Credits	—9,23,88,13	—	95,41,99	#—10,19,30,12	19,06,87
228—संयुक्त राज्य अमरीका की सरकार से अन्य विविध कर्ज	228—Other Miscellaneous Loans from the Government of U.S.A.	98,09,57	28,32,49	6,84,28	1,19,57,78	68,24
230—सोवियत परिसंघ की सरकार से कर्ज	230—Loans from the Government of Russian federation	18,37,24,36	14,07,73,53	1,68,28,87	30,76,69,02	1,59,31,32
232—केन्द्रीय यूगोस्लाविया गणराज्य से कर्ज	232—Loans from the Central Republic of Yugoslavia	6,98	—	—	6,98	—
233—स्वीडन की सरकार से कर्ज	233—Loans from the Government of Sweden	1,19,50,00	—	—	1,19,50,00	—
242—आस्ट्रेलिया की सरकार से कर्ज	242—Loans from the Government of Australia	1	—	—	1	—
250—एशियाई विकास बैंक	250—Asian Development Bank	75,61,56,85	39,05,39,29	2,12,36,81	1,12,54,59,33	5,22,28,62

298— रक्षा प्रमाण पत्र	298— Defence Certificates	1,13	—	—	1,13	—
अंतर्राष्ट्रीय चीनी संगठन	International Sugar Organisation	6,15,14	—	—	6,15,14	—
आस्थगित भुगतान क्रेडिट के अंतर्गत	Miscellaneous stores for Border					
जापान की सरकार से प्राप्त सीमा	Roads Organisation received from					
सड़क संगठन के लिए विविध भंडार	the Government of Japan under deferred payment credit	1,03	—	—	1,03	—
503— अंतर्राष्ट्रीय विकास संघ से कर्जों के	503— Debt Awaiting Adjustment					
समायोजन के लिए प्रतीक्षारत ऋण	of loans from IDA	11,84,11,49	56,03,40	—	12,40,14,89	—
504— अंतर्राष्ट्रीय पुनर्निर्माण और विकास	504— Debt awaiting adjustment					
बैंक से कर्जों के समायोजन के	of loans from IBRD	5,87,55,74	1,36,13,26	—	7,23,69,00	—
लिए प्रतीक्षारत ऋण						
505— एशियाई विकास बैंक से कर्जों	505— Debt awaiting adjustment					
के समायोजन के लिए	of loans from ADB	4,98,50,22	XX—1,69,49,42	—	3,29,00,80	—
प्रतीक्षारत ऋण						
जोड़—विदेशी ऋण	TOTAL—EXTERNAL DEBT	9,42,43,04,25	1,63,58,12,63	78,85,63,07	*10,27,15,53,81	38,66,84,26
जोड़—लोक ऋण	TOTAL—PUBLIC DEBT	1,48,40,01,33,13	1,64,46,27,74,74	1,48,09,38,37,17	1,64,76,90,70,70	12,92,66,55,09

ऋण शेष विभिन्नता के कारण हानियों को दर्शाता है जिसका समायोजन कर्जों के पूर्ण रूप से चुकाए जाने पर किया जाएगा ।

The Minus balance represents losses due to exchange variations which will be adjusted when the loans are fully repaid.

* 31-3-2007 की स्थिति के अनुसार विनिमय दरों पर परिवर्तित बाह्य ऋण प 436-437 के विवरण के अनुसार 201232.48 करोड़ रु. है । यदि बाह्य ऋण वर्तमान विनिमय दर पर लिया जाता है तो कुल लोक ऋण 1746207.65 करोड़ रु. होगा ।

* The external debt converted at the exchange rates as on 31.3.2007 works out to Rs 201232.48 crores vide statement at pages 436-437. If external debt is taken at current exchange rate, the total public debt would be Rs. 1746207.65 crores.

XX ऋण आंकड़े पिछले वर्षों के गलत वर्गीकरण के परिवर्तन के कारण हैं।

XX Minus figure is due to rectification of misclassification in previous years.

वित्त लेखे, संघ सरकार

FINANCE ACCOUNTS, UNION GOVERNMENT

सं. 14—सरकार के ऋण और अन्य ब्याज वाले दायित्वों का विवरण—जारी

No. 14—STATEMENT OF DEBTS AND OTHER INTEREST BEARING OBLIGATIONS OF GOVERNMENT—contd.

कर्ज का ब्यौरा 1	Description of Loans 1	1 अप्रैल, 2006 को राशि Amount on 1st April, 2006 2	वर्ष के दौरान वद्धियां Additions during the year 3	वर्ष के दौरान वापसियां Discharges during the year 4	31 मार्च, 2007 को राशि Amount on 31st March, 2007 5
		(हजार रुपयों में) (In thousands of rupees)			
I.—अल्प बचतें, भविष्य निधि आदि—	I.— Small Savings, Provident Fund etc.—				
(ख) राज्य भविष्य निधियां—	(b) State Provident Funds—				
8009 – राज्य भविष्य निधियां—	8009— State Provident Funds—				
01— सिविल—	01— Civil—				
101— सामान्य भविष्य निधि	101— General Provident Fund	3,57,66,94,94	1,12,78,30,13	83,10,60,96	3,87,34,64,11
102— अंशदायी भविष्य निधि	102— Contributory Provident Fund	5,07,70,04	34,91,88	54,44,65	4,88,17,27
103 – भारतीय सिविल सेवा भविष्य निधि	103— ICS Provident Fund	2,01	—	—	2,01
104— अखिल भारतीय सेवा भविष्य निधि	104— All India Services Provident Fund	30,11,66	5,30,52	3,24,38	32,17,80
जोड़—(01)	Total (01)	<u>3,63,04,78,65</u>	<u>1,13,18,52,53</u>	<u>83,68,29,99</u>	<u>3,92,55,01,19</u>

02—रक्षा—	02— Defence—				
101—रक्षा बचत भविष्य निधि	101— Defence Savings Provident Fund	8,03	**—1,04	—	6,99
102—रक्षा सेवा अधिकारी भविष्य निधि	102— Defence Services Officers Provident Fund	26,36,40,70	7,46,33,22	5,83,68,06	27,99,05,86
103—रक्षा सेवा कार्मिक भविष्य निधि	103— Defence Services Personnel Provident Fund	1,55,62,23,71	45,27,32,25	34,31,26,22	1,66,58,29,74
104—भारतीय आयुध कारखाना कामगार भविष्य निधि	104— Indian Ordnance Factories Workmen's Provident Fund	13,73,72	**—2,71	34,50	13,36,51
105—भारतीय नौ सेना डाक्यार्ड कामगार भविष्य निधि	105— Indian Naval Dockyard Workmen's Provident Fund	40,07	—	—	40,07
106—अन्य विविध भविष्य निधि	106— Other Miscellaneous Provident Fund	1,30	**—96	2,15	*—1,81
जोड़—(02)	Total (02)	<u>1,82,12,87,53</u>	<u>52,73,60,76</u>	<u>40,15,30,93</u>	<u>1,94,71,17,36</u>
03—रेलवे—	03— Railways—				
101—राज्य रेलवे भविष्य निधि	101— State Railways Provident Fund	1,17,30,93,37	34,49,11,74	24,80,60,08	1,26,99,45,03
102—अंतरित रेल कार्मिक भविष्य निधि	102— Transferred Railways Personnel Provident Fund	35,36	—	—	35,36
जोड़—(03)	Total (03)	<u>1,17,31,28,73</u>	<u>34,49,11,74</u>	<u>24,80,60,08</u>	<u>1,26,99,80,39</u>
04—ब्याज उचंत—	04— Interest Suspense—				
101—ब्याज उचंत लेखा	101— Interest Suspense Account	66,56	91,59	—	1,58,15
जोड़ (04)	Total (04)	<u>66,56</u>	<u>91,59</u>	<u>—</u>	<u>1,58,15</u>
60—अन्य भविष्य निधियां—	60— Other Provident Funds—				
101—कामगार अंशदायी भविष्य निधि	101— Workmen's Contributory Provident Fund	11,08,75	**—32	12,86	10,95,57
102—अंशदायी भविष्य पेंशन निधि	102— Contributory Provident Pension Fund	18,36	13	4,48	14,01
103—अन्य विविध भविष्य निधियां	103— Other Miscellaneous Provident Funds	1,25,40	3	—	1,25,43
जोड़ (60)	Total (60)	<u>12,52,51</u>	<u>—16</u>	<u>17,34</u>	<u>12,35,01</u>
जोड़—राज्य भविष्य निधियां	TOTAL-STATE PROVIDENT FUNDS	<u>6,62,62,13,98</u>	<u>2,00,42,16,46</u>	<u>1,48,64,38,34</u>	<u>7,14,39,92,10</u>

* जांच की जा रही है।

* Under investigation

** ऋण आंकड़े पिछले वर्षों के गलत वर्गीकरण के परिशोधन के कारण हैं।

** Minus figure is due to rectification of misclassification in previous years.

वित्त लेखे, संघ सरकार

FINANCE ACCOUNTS, UNION GOVERNMENT

सं. 14—सरकार के ऋण और अन्य ब्याज वाले दायित्वों का विवरण—जारी

No. 14—STATEMENT OF DEBTS AND OTHER INTEREST BEARING OBLIGATIONS OF GOVERNMENT—contd.

कर्ज का ब्यौरा 1	Description of Loans 1	1 अप्रैल, 2006 Amount on 1st April, 2006	वर्ष के दौरान वद्धियां Additions during the year	वर्ष के दौरान वापसियां Discharges during the year	31 मार्च, 2007 Amount on 31st March, 2007	
		2	3	4	5	
(हजार रुपयों में) (In thousands of rupees)						
I.—अल्प बचतें, भविष्य निधियां आदि—जारी						
I.—Small Savings, Provident Funds etc.—contd.						
(ग) अन्य लेखे—						
(c) Other Accounts—						
8010—न्यास और धर्मदाता—	8010—Trusts and Endowments—					
102—अवध के भूतपूर्व नरेश द्वारा धर्मदा	102—Endowment by the Late King of Oudh	91,04	—	—	91,04	
104—धर्मर्थ और शिक्षा संस्थाओं के लिए	104—Endowments for Charitable and Educational Institutions	13	—	—	13	
धर्मदाता						
105—अन्य न्यास	105—Other Trusts	19,23	—	—	19,23	
जोड़—न्यास और धर्मदाता	TOTAL—TRUSTS AND ENDOWMENTS	1,10,40	—	—	1,10,40	
8011—बीमा और पेंशन निधियां—	8011—Insurance and Pension Funds—					
101—डाक बीमा और आजीवन वार्षिकी निधि	101—Postal Insurance and Life Annuity Fund	1,07,21,62,67	29,93,02,80	7,92,85,38	1,29,21,80,09	
102—परिवार पेंशन निधियां	102—Family Pension Funds	6,10	—	—	6,10	
103—केन्द्रीय सरकारी कर्मचारी समूह बीमा योजना	103—Central Government Employees' Group Insurance Scheme	37,31,25,83	4,33,04,05	2,64,51,97	38,99,77,91	
104—संघ राज्य क्षेत्र कर्मचारी समूह बीमा योजना	104—Union Territory Employees Group Insurance Scheme	1,87,42,80	20,45,41	9,60,92	1,98,27,29	
106—अन्य बीमा और पेंशन निधियां	106—Other Insurance and Pension Funds	62,86	—	—	62,86	
जोड़—बीमा और पेंशन निधियां	TOTAL—INSURANCE AND PENSION FUNDS	1,46,41,00,26	34,46,52,26	10,66,98,27	1,70,20,54,25	

8012—विशेष जमा और लेखे—	8012— Special Deposits and Accounts—				
103—ग्रामीण विद्युतीकरण निगम को जारी की गई विशेष प्रतिभूतियां	103— Special Securities Issued to Rural Electrification Corporation	1,62,83,05	—	—	1,62,83,05
104—भारतीय औद्योगिक विकास बैंक को जारी की गई विशेष प्रतिभूतियां	104— Special Securities Issued to Industrial Development Bank of India	89,66,00,00	—	15,00,00,00	74,66,00,00
105—भारतीय यूनिट ट्रस्ट को जारी की गई विशेष प्रतिभूतियां	105— Special Securities Issued to Unit Trust of India	46,48,00,00	—	—	46,48,00,00
107—भविष्य, अधिवर्षिता और उपदान निधि द्वारा विशेष जमा	107— Special Deposits by Provident, Super annuation and Gratuity Fund	11,82,56,89,59	5,11,06	5,64,23,38	11,76,97,77,27
108—अन्तर्राष्ट्रीय मुद्रा कोष में विशेष आहरण अधिकार	108— Special Drawing Rights at the I.M.F.	7,67,51,24	1,72,16,85	1,26,92,30	8,12,75,79
109—आयकर वार्षिकी जमा	109— Income Tax Annuity Deposits	16,25,88	—	4,33	16,21,55
110—अनिवार्य जमा	110— Compulsory Deposits	31,66,40	1	—	31,66,41
115—साधारण बीमा निगम और इसकी सहायक कम्पनियों द्वारा जमा	115— Deposits by the General Insurance Corporation and its Subsidiaries	7,08,40,75	—	—	7,08,40,75
116—भारतीय जीवन बीमा निगम द्वारा जमा राशियां	116— Deposits by the Life Insurance Corporation of India	33,34,41	—	—	33,34,41
117—भारतीय यूनिट ट्रस्ट की जमा राशि	117— Deposits of UTI	—8,08	—	—	*—8,08
119—राष्ट्रीय जमा योजना	119— National Deposit Scheme	69,27	—	—	69,27
120—राष्ट्रीयकृत बैंकों को जारी की गई विशेष प्रतिभूतियां	120— Special Securities Issued to Nationalised Banks	2,08,37,03,11	—	96,87,50	2,07,40,15,61
121—कर्मचारी राज्य बीमा निगम द्वारा विशेष जमा	121— Special Deposits by the Employees State Insurance Corporation	56,40,38,68	4,51,23,02	—	60,91,61,70
123—कर्मचारी भविष्य निधि योजना की विशेष जमा (प्रशासन निधि)	123— Special Deposits of Employees Provident Fund Scheme (Administration Fund)	27,21,13,09	2,27,22,05	—	29,48,35,14
124—कर्मचारी निक्षेप सहबद्ध बीमा योजना की विशेष जमा (प्रशासन निधि)	124— Special Deposits of Employees Deposits Linked Insurance Scheme (Administration Fund)	6,56,87,81	84,66,56	—	7,41,54,37
125—पेट्रोलियम बंधपत्रा	125— Petroleum Bonds	2,66,11,48,00	2,41,22,28,45	—	5,07,33,76,45
127—भारतीय खाद्य निगम को जारी विशेष प्रतिभूतियां	127— Special Securities issued to Food Corporation of India	—	1,62,00,00,00	—	1,62,00,00,00
जोड़	TOTAL	19,00,58,43,20	4,12,62,68,00	22,88,07,51	22,90,33,03,69

* जांच की जा रही है।

* Under investigation

वित्त लेखे, संघ सरकार

FINANCE ACCOUNTS, UNION GOVERNMENT

सं. 14—सरकार के ऋण और अन्य ब्याज वाले दायित्वों का विवरण—जारी

No. 14—STATEMENT OF DEBTS AND OTHER INTEREST BEARING OBLIGATIONS OF GOVERNMENT—contd.

कर्ज का ब्यौरा 1	Description of Loans 1	1 अप्रैल, 2006 Amount on 1st April, 2006	वर्ष के दौरान वद्धियां Additions during the year	वर्ष के दौरान वापसियां Discharges during the year	31 मार्च, 2007 Amount on 31st March, 2007
		2	3	4	5
(हजार रुपयों में) (In thousands of rupees)					

I.— अल्प बचतें, भविष्य निधियां आदि—जारी

8013— अन्य जमा और लेखे—
01— सेवानिव त होने वाले कर्मचारियों के
लिए जमा योजनाएँ—
101— सेवानिव त होने वाले सरकारी
कर्मचारियों के लिए जमा योजना,
1989
102— सार्वजनिक क्षेत्रों की कम्पनियों के
सेवानिव त होने वाले कर्मचारियों
के लिए जमा योजना
जोड़—(01)

60— अन्य जमा योजनाएँ
101— ग्रामीण महिलाओं के लिए महिला
सम विकास योजना
जोड़—(60)

I.— Small Savings, Provident Funds etc.—contd.

8013— Other Deposits and Accounts— 01— Deposit Schemes for Retiring Employees— 101— Deposits Scheme for Retiring Government Employees, 1989	6,21,99,67	26,64,09	4,86,89,56	1,61,74,20
102— Deposit Scheme for Retiring Employees of Public Sector Companies	1,49,83,22	5,12,24	77,25,03	77,70,43
Total (01)	<u>7,71,82,89</u>	<u>31,76,33</u>	<u>5,64,14,59</u>	<u>2,39,44,63</u>
60— Other Deposit Schemes 101— Mahila Samriddhi Yojana for Rural Women	4,68,09	5	40,54	4,27,60
Total (60)	<u>4,68,09</u>	<u>5</u>	<u>40,54</u>	<u>4,27,60</u>

जोड़—अन्य जमा और लेखे	TOTAL—Other Deposits and Accounts	7,76,50,98	31,76,38	5,64,55,13	2,43,72,23
जोड़—अन्य लेखे	TOTAL—Other Accounts	20,54,77,04,84	4,47,40,96,64	39,19,60,91	24,62,98,40,57
जोड़—राज्य भविष्य निधियां और अन्य लेखे	TOTAL—State Provident Funds and Other Accounts	27,17,39,18,82	6,47,83,13,10	1,87,83,99,25	31,77,38,32,67
जोड़—ऋण और अन्य ब्याज वाले दायित्व	TOTAL—Debts and other interest bearing obligations	1,75,57,40,51,95	1,70,94,10,87,84	1,49,97,22,36,42	1,96,54,29,03,37

वित्त लेखे, संघ सरकार

FINANCE ACCOUNTS, UNION GOVERNMENT

सं. 14—सरकार के ऋण और अन्य ब्याज वाले दायित्वों का विवरण—समाप्त

No. 14—STATEMENT OF DEBTS AND OTHER INTEREST BEARING OBLIGATIONS OF GOVERNMENT—concl.

विदेशी मुद्रा में विदेशी ऋण, विदेशी मुद्रा/रुपए (करोड़) में अंत शेष तथा अपनाई गई विनिमय दर (31-3-2007) का ब्योरा दर्शाने वाला विवरण

Statement Showing details of Foreign Loans in Foreign Currencies, closing balances in Foreign currencies/rupees (crores) and exchange rate adopted (31-3-2007)

(डोनर मुद्रा हजार में)

(Donor Currency in thousands)

क्रम सं. (विदेशी मुद्रा कोष्ठक में दर्शाई गई है)	देश/संस्थान का नाम	1 अप्रैल, 2006 को बकाया शेष	2006-2007 के दौरान व छियां को बकाया शेष	2006-2007 के दौरान पुनर्अदायगियां बकाया शेष	31 मार्च 2007 को दौरान अदा किया गया ब्याज	2006-2007 के दौरान अदा किया गया ब्याज	31-3-2007 को (करोड़ रु. में) बकाया शेष	31-3-2007 के दौरान अपनाई गई विनिमय दर
Sl. No. (Foreign currency indicated in brackets)	Name of Country/Institutions	Outstanding balance on 1-4-2006	Additions during 2006-2007	Repayments during 2006-2007	Outstanding balance as on 31-3-2007	Interest paid during 2006-2007	Outstanding balances as on 31-3-2007 (In crores of rupees)	Exchange Rates adopted 31-3-2007
1. आस्ट्रिया (यूरो ...)	1. Austria(Euro..)	—	—	—	—	—	—	—
2. आस्ट्रेलिया (अमरीकी डालर)	2. Australia(U.S.\$)	—	—	—	—	—	—	—
3. एशियाई विकास बैंक (अमरीकी डालर)	3. A.D.B (U.S. \$)	1862011	833329	46871	2648469	115204	11433.44	43.1700
4. बेल्जियम (यूरो ...)	4. Belgium(Euro..)	—	—	—	—	—	—	—
5. कनाडा (कैनेडियन डालर)	5. Canada(C.\$)	—	—	—	—	—	—	—
6. डेनमार्क (डि. क्रोनर) डेनमार्क (अमरीकी डालर)	6. Denmark(D.Kr) Denmark(U.S.\$)	—	—	—	—	—	—	—
7. यूरोपीय आर्थिक समुदाय (विशेष कार्रवाई क्रेडिट)	7. European Economic Community(Special Action Credit)(£Stg.)	22633	—	773	21860	134	185.53	84.8700
8. फ्रांस (यूरो ...)	8. France(Euro..)	461021	763	37603	424181	10557	2446.25	57.6700
9. जर्मनी (यूरो ...)	9. Germany(Euro..)	1899059	20922	71885	1848096	14692	10657.97	57.6700
10. इटली (अमरीकी डालर) (यूरो ...)	10. Italy (U.S.\$) (Euro..)	—	—	—	—	—	—	—

11. आई. बी. आर. डी. (अमरीकी डालर)	11. I.B.R.D.(US\$)	4394557	866250	196479	5064328	250467	21862.70	43.1700
12. आई. डी. ए. (अमरीकी डालर) (एस. डी. आर)	12. IDA(US\$) (SDR)	4757838 12955974	938 621931	252494 276501	4506282 13301404	35207 103880	19453.62 87566.07	43.1700 65.8322
13. कृषि विकास के लिए अंतर्राष्ट्रीय निधि (एस. डी. आर)	13. International Fund for Agricultural Develop. (S.D.R.)	185358	5778	6004	185132	1716	1218.76	65.8322
14. अंतर्राष्ट्रीय चीनी संगठन (अमरीकी डालर)	14. International Sugar Organisation(U.S.\$)	5708	—	—	5708	—	24.64	43.1700
15. जापान (येन)	15. Japan(Yen)	1044113000	54596098	65156053	1033553045	24486551	38014.08	0.3678
16. अरब आर्थिक विकास के लिए कुवैत निधि (के. डी.)	16. Kuwait Fund for Arab Economic Devel.(K.D)	—	—	—	—	—	—	—
17. नीदरलैंड (यूरो ...)	17. Netherlands(Euro..)	—	—	—	—	—	—	—
18. पेट्रोल नियर्यातक देशों का संगठन (अमरीकी डालर)	18. Organisation of Petroleum Exporting Countries(U.S.\$)	6667	—	833	5834	194	25.19	43.1700
19. सोवियत संघ (रु.) सोवियत संघ (अमरीकी डालर)	19. Russian Fed. (Rs.) Russian Fed. (U.S.\$)	10719571 795388	— 313110	971193 —	9748378 1108498	96676 34180	974.84 4785.39	1.0000 43.1700
20. चेक तथा स्लोवाक गणराज्य (रुपए)	20. Rep.of Czech & Slovak(Rs.)	—	—	—	—	—	—	—
21. स्विटजरलैंड (स्विस फ्रैंक)	21. Switzerland(Sw.Fr.)	5162	417	824	4755	327	16.95	35.6500
22. सउदी निधि (सउदी रियाल)	22. Saudi Fund (Saudi Riyal)	—	—	—	—	—	—	—
23. स्वीडन (स्वीडिश फ्रैंक) (अमरीकी डालर)	23. Sweden(Sw.Fr.) (U.S.\$)	—	—	—	—	—	—	—
24. स्पेन (अमरीकी डालर)	24. Spain(U.S.\$)	—	—	—	—	—	—	—
25. संयुक्त राज्य अमरीका (अमरीकी डालर) एस. आर. पी. कर्जो तथा पी.एल.-480 सहित	25. U.S.A.(U.S.\$) including S.R.P. loans and PL-480	687216	—	92578	594638	19776	2567.05	43.1700
				जोड़	TOTAL		201232.48	

टिप्पणी:— आंकड़े नियंत्रक सहायता लेखा और लेखा परीक्षा, वित्त मंत्रालय द्वारा दी गई सूचना के अनुसार हैं।

Note:— The figures are as intimated by the Controller of Aid Accounts and Audit, Ministry of Finance.

रूसी संघ तथा चेक एवं स्लो. गणराज्य के मामले में लेन-देन केवल भारतीय रुपए में किए गए।

In case of Russian Fed. and Rep. of Czech. & Slo., the transactions have been carried out only in Indian Rupees.